

КЫРГЫЗСКАЯ РЕСПУБЛИКА  
KYRGYZ REPUBLIC

ВЕТЕРИНАРНАЯ СЛУЖБА ПРИ МИНИСТЕРСТВЕ  
СЕЛЬСКОГО ХОЗЯЙСТВА КЫРГЫЗСКОЙ РЕСПУБЛИКИ  
VETERINARY SERVICE UNDER THE MINISTRY OF  
AGRICULTURE OF THE KYRGYZ REPUBLIC

ВЕТЕРИНАРНЫЙ СЕРТИФИКАТ  
VETERINARY CERTIFICATE

на экспортируемые из Кыргызской Республики убойных,  
племенных и других животных, птиц, пчёл  
for slaughter, breeding and other animals, poultry, bees and brood-combs, exported from the Kyrgyz  
Republic

Наименование территориального подразделения  
Name of the territorial division Кадамжайское районное ветеринарное управление, г. Кызыл-Кыя  
Количество животных  
Number of animals 78

Вид животного * Species, kind *	пол sex	порода breed	возраст age	ушная метка, клеймо, кличка, вес ear mark, brand, name, weight
КРС		Кыргызская мясная	24-36	Бирка

При перевозке более 5 животных составляется опись животных, которая подписывается ветеринарным врачом погранветпункта и является неотъемлемой частью данного сертификата.  
The inventory is made, if more than 5 animals are shipped, it is signed by the veterinarian from frontier control veterinary post and constitute an integral part of this certificate.

<\*>Улей с пчёлами (пчелиная семья), пчелопакеты (сотовые, бессотовые), пчелиные матки и пр.  
<\*>A hive with bees (bee family), bee parcels (honeycombs, unhoneycombs), bee queens etc.

1. Происхождение животных / Origin of the animals

Наименование и адрес экспортераОсОО "АДЫЛ ТРЕЙД", Кыргызская республика, БАТКЕНСКАЯ ОБЛАСТЬ КАДАМЖАЙСКИЙ РАЙОН  
Name and address of exporter САРЫ-АЛТЫН, ул. Сары-Алтын  
Место происхождения животных (место рождения или приобретения животных - страна, область, район)  
Place of origin of the animals (place of birth or acquirement of the animals - country, region, district) Кыргызская Республика  
Кадамжайский рн а/а Майдан с. Сары-Алтын

Животные находились в Кыргызской Республике  
Animals have been in the Kyrgyz Republic С рождения  
(с рождения, или не менее 6 месяцев / from birth or not least than 6 months)

(Для диких животных указать место отлова)  
For wild animals indicate the place of capture  
Место карантинирования  
Place of quarantine Кадамжайский рн а/а Майдан с. Сары-Алтын

2. Направление животных / Information about destination

Страна назначения  
Country of destination Республика Узбекистан, Ферганский р-н, с. Каптархона ЧП "TRADE OVER LAND"  
Страна транзита  
Country of tranzit Кыргызстан ПВКП "Кызыл-Кыя" – Узбекистан т/п "Кувасай"  
Пункт пересечения границы  
Point crossing the border БАТКЕНСКАЯ ТАМ МЕСТО ПРЕД ТАМ ПРОЦ "КЫЗЫЛ-КИЯ"  
Наименование и адрес получателя  
Name and address of consignee ЧП «TRADE OVER LAND» Республика Узбекиста, Ферганская область, Ферганский Р-Н, с. Каптархона, ул. Э303  
Транспорт  
Means of transport Состав транспортных средств (тягач с полуприцепом или прицепом)  
03KG036ADX/03KG88PE



3. Я, нижеподписавшийся Государственный ветеринарный врач Кыргызской Республики удостоверяю, что вышеуказанные животные прошли 30 дней -дневный карантин с ежедневным клиническим осмотром, не имели контакта с другими животными, обследованы в день выдачи сертификата и не имеют клинических признаков инфекционных болезней.

Транспортные средства очищены и продезинфицированы принятыми в Кыргызской Республике методами и средствами.  
Means of transport have been cleaned and disinfected by the methods and means, approved in Kyrgyz Republic

Животные выходят из местности, где не регистрировались:  
The animals came from the locality free from:

в течение последних  
during the last

Животные выходят из хозяйств, где не регистрировались:  
The animals came from the premises free from:

в течение последних  
during the last

Животные в период 30 дней -дневного карантина исследовались в государственной ветеринарной лаборатории, имеющей разрешение на такие исследования, с отрицательным результатом на:

Бруцеллез, 16.07.2024г., Кровь, Эксп №180/182 отрицательный

Проведена вакцинация против:  
Animals were vaccinated again at:

Оспа овец, 20.06.2024г.

Пастереллез, 11.07.2024г.

Животные обработаны против паразитов:  
Animals were treated parasites:

Эндо и Экто паразитов, 25.06.2024г.

Корма и другие сопровождающие грузы происходят непосредственно из хозяйства-экспортера и не загрязнены возбудителями инфекционных болезней животных.  
The feed and other accompanying things are originated from export premises and not contaminated with pathogenetic organisms.

Составлено / Made on «02» Августа 2024 г

Ветеринарный врач / Veterinarian

Начальник Калыков Советбек

(должность, фамилия / title, name)

Подпись / Signature

Печать / Stamp

Сертификат действителен до пункта назначения.  
The certificate is valid until the destination.